









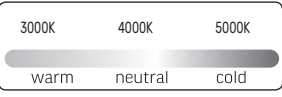










VIDEX®

USER'S MANUAL | ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА | INSTRUKCJA OBSŁUGI | HANDBUCH | ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ | FELHASZNÁLÓI ÚTMUTATÓ



TECHNICAL PARAMETERS | ТЕХНІЧНІ ПАРАМЕТРИ | PARAMETRY TECHNICZNE | TECHNISCHE | ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ | ΤΕΧΝΙΚΑΙ ΠΑΡΑΜΕΤΕΡΕΚ

1		5 W(Bt)
2		DC 5 V(B) 1A
3		250 Lm(Lm) (max./max.)
4		Li-ion 3.7 V(B) 2600 mAh(mAr)
5		7 h(год.) (4000K)
6		24 h(год.) (4000K)
7		4 h(год.)
8		700 gr)

	9	10	11
			
	12	13	14
			
	17	18	19
			
	21	22	
			

UA СВІТЛОДІОДНА НАСТІЛЬНА АКУМУЛЯТОРНА ЛАМПА

ТЕХНІЧНІ ПАРАМЕТРИ

1. Номінальна потужність;
2. Номінальна напруга та струм;
3. Номінальний світловий потік;
4. Тип і ємність вбудованого акумулятора;
5. Максимальна яскравість;
6. Мінімальна яскравість;
Примітка. Час роботи перевірено в режимі світлового кольору 4000K. Тривалість роботи в режимах освітленості 3000K і 5000K, а також ре-жимі нічного освітлення буде довшим.

7. Час зарядки;
8. Маса виробу;

ТЛУМАЧЕННЯ ІКОНОК
9. Корельована колірна температура (K);
10. Регулювання яскравості за допомогою внутрішнього димера лампи;
11. Індекс передачі кольору (Ra);
12. Час розгоряння до 100% світлового потоку сек. (sec);
13. Кут розсіювання світла (°);
14. Термін служби год. (L₇₀B₅₀);
15. Немає помітного для людського ока мерехтіння;
16. Для внутрішнього використання;
17. Вбудоване світлодіодне джерело світла не можна замінити;
18. Клас захисту від ураження електричним струмом ІІІ – захист від ура-ження електричним струмом забезпечується живленням конкретного продукту дуже низькою безпечною напругою (SELV) без ризику створення напруги вище безпечної;
19. Захист від проникнення. забезпечений захист від твердих сторонніх предметів розміром більше 12 мм;
20. Товар відповідає технічним регламентам України;
21. Продукт відповідає вимогам директив ЄС;

ОХОРОНА НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА

22. Відповідно до Закону про відходи електричного та електронного обладнання (ВЕЕО), забороняється викидати сміттєве обладнання, по-значене символом перекресленого контейнера, разом з іншим сміттям. Користувач, який бажає позбутися електронного та електричного об-ладнання, зобов'язаний повернути його в пункт прийому відпрацьова-ного обладнання. У складі обладнання відсутні небезпечні компоненти, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здо-ров'я людини.

- Габаритні розміри мм (mm), діапазон робочих температур (°C), дата виробництва та номер партії вказані на індивідуальній упаковці.

ПРИЗНАЧЕННЯ ТА ЗАСТОСУВАННЯ ПРОДУКТУ

Даний виріб призначений для освітлення робочої зони на столі вдома або в офісі. Виріб має вбудоване джерело живлення, що перезаряджа-ється, і може працювати без підключення до мережі протягом певного часу.

ЗМІСТ КОМПЛЕКТУ

- Настільна світлодіодна акумуляторна лампа;
- Зарядний кабель;
- Посібник користувача;
- Індивідуальна упаковка.

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ (Мал. 3)

Перед першим використанням прочитайте наведені нижче інструкції.

1. **Кнопка живлення:** натисніть, щоб увімкнути/вимкнути лампу. Функ-ція пам'яті збереже колір світла, вибраний раніше;

2. **Кнопка колірної температури:** натисніть, щоб перемикати режими колірної температури між 3000K-4000K-5000K;
3. **Кнопка рівнів яскравості:** коли лампу ввімкнено, торкайтеся, щоб переключатися між рівнями яскравості світла 20%-50%-100%, натис-ніть і утримуйте, щоб досягти плавного затемнення;
4. **Кнопка нічника:** натисніть, щоб увімкнути нічник, натисніть ще раз, щоб вимкнути його;

ЗАРЯДЖАННЯ

Під'єднайте роз'єм USB-A зарядного кабелю до електричної розетки та підключіть зарядний кабель до роз'єму живлення лампи. Під час зарядки індикатор горить білим. Після повної зарядки білий ін-дикатор автоматично вимкнеться.

© Оригінальні акумулятори постачаються зарядженими, і їх можна ви-користовувати одразу після покупки. Однак перед першим використан-ням рекомендується повністю зарядити акумулятор.

ФУНКЦІОНАЛЬНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Цей продукт можна використовувати тільки в приміщенні. Виріб не має захисту від вологи.

ІНСТРУКЦІ З ОБСЛУГОВУВАННЯ І ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Акумулятор потрібно вчасно заряджати, поки він повністю не розря-диться.

Під час тривалого зберігання рекомендується залишати акумулятор не повністю зарядженим, щоб продовжити термін його служби.

Чистити виріб тільки м'якими і сухими тканинами. Не використовуйте хімічні м'яючі засоби.

Виріб можна живити лише номінальною напругою або напругою в ме-жах наданого діапазону. Не використовуйте адаптер змінного струму з невідповідною потужністю, оскільки це може зіпсувати лампу.

УВАГА! Не дивіться прямо на світлодіодний промінь.

Не ставте лампу під прями сонячні промені, оскільки це може призвести до пожевтиння. Продукт не можна використовувати в несприятливих умовах, напр. пилу, води, вологи, вібрації, вибухонебезпечної повітряної атмосфери, випарів або хімічних випарів тощо.

Не намагайтеся відремонтувати або розібрати корпус лампи, оскільки це може поставити під загрозу роботу та призвести до втрати гарантії. Акумуляторна батарея всередині лампи не замінна. Якщо батарея пошкоджена або термін її експлуатації закінчився, зверніться до вироб-ника для обслуговування. Світлодіодне джерело світла всередині лампи не підлягає заміні. Якщо світлодіодне джерело світла пошкоджено, лампа не підлягає ремонту. Використаний або пошкоджений продукт слід утилізувати відповідно до чинних норм.

ЗБЕРІГАННЯ ТА ТРАНСПОРТУВАННЯ

Перед доставкою до безпосереднього місця продажу, виріб необхідно зберігати в упаковці виробника при температурі від -20°C до +40°C, у сухому приміщенні та без потрапляння прямих сонячних променів. Транспортування може здійснюватися наземним, морським, повітря-ним транспортом в транспортній упаковці виробника.

ГАРАНТІЯ

Гарантійний термін на виріб вказано на індивідуальній упаковці і почи-нається від дати продажу. Протягом гарантійного терміну несправний продукт можна обміняти або повернути з підтвердженням покупки та збереженням усіх компонентів і аксесуарів. Наведене нижче не поши-рюється на обмежену гарантію:

- Неналежне використання продукту та спричинення пошкодження компонентів продукту;
- Самовільне розбирання або наявність глибоких механічних пошко-джень виробу;
- Пошкодження внаслідок форс-мажорних обставин.
Виробник не несе відповідальності за будь-яку шкоду, спричинену не-дотриманням вищевказаних інструкцій. Виробник залишає за собою право оновлювати цей посібник користувача. Виробник залишає за собою право вносити зміни в цей посібник користувача. Виробник за-лишає за собою право вносити технічні зміни.

EN LED RECHARGEABLE DESK LAMP

TECHNICAL PARAMETERS

1. Rated power;
2. Rated voltage and current;
3. Rated luminous flux;
4. The built-in battery type and capacity;
5. Maximum brightness runtime;
6. Minimum brightness runtime;
Note. The runtime tested at 4000K light color mode. The runtime at 3000K and 5000K light color modes and night light mode will be longer.

7. Charging time;
8. Product weight;

INTERPRETATION OF THE ICONS
9. Correlated color temperature;
10. Dimmable by the lamp's internal dimmer;
11. Color rendering index;
12. Warm-up time to 100% of luminous flux;
13. Beam angle;
14. Lifetime (L₇₀B₅₀);
15. No perceptible flicker to the human eye;
16. For indoor use;
17. The contained LED light source cannot be replaced;
18. Electric shock protection class ІІІ – protection against electric shock is provided by feeding the specific product with very low safe voltage (SELV) with no risk of creating higher than safe voltage;
19. Ingress protection. Protection against solid foreign objects bigger than 12mm provided;
20. The product complies with the technical regulations of Ukraine;
21. The product meets requirements of EU directives;

ENVIRONMENTAL PROTECTION

22. Pursuant to the provisions of the WEEE Act, it is forbidden to put waste equipment marked with the symbol of a crossed bin together with other waste. The user, wishing to get rid of electronic and electrical equipment, is obliged to return it to a waste equipment collection point. There are no hazardous components in the equipment that have a particularly negative impact on the environment and human health.

- Overall dimensions (mm), operating temperatures range (°C), production date and batch number are indicated on individual packaging.

PRODUCT'S PURPOSE AND APPLICATION

This product is intended for lighting the work area on a table at home or in the office. The product has a built in rechargeable power source and can be operated without the mains connection at a given runtime.

INCLUDED

- LED rechargeable desk lamp;
- Charging cable;
- User's manual;
- Individual packaging.

OPERATING INSTRUCTIONS (Fig. 3)

Read below instructions before first use.

1. **Power button:** tap to turn on/off the lamp. Memory function will maintain the light color previously selected;
2. **Color temperature button:** tap to switch color temperature modes between 3000K-4000K-5000K;
3. **Brightness levels button:** when the lamp is on, tap to cycle through 20%-50%-100% light brightness levels, long press to achieve non-step dimming;

4. **Night light button:** tap to turn on the night light, tap again to turn it off;

CHARGING

Plug the USB-A socket of the charging cable into electrical outlet and connect the charging cable to the lamp's power jack. When charging, the indicator light is white. When fully charged the white indicator light will turn off automatically.
© The original batteries are supplied charged and can be used immediately after purchase. However it is recommended that the battery be fully charged before first use.

FUNCTIONAL CHARACTERISTICS

This product can only be used indoor. The product has no protection against moisture.

MAINTENANCE AND SAFETY INSTRUCTIONS

The battery needs to be charged in time before it is completely discharged. During long periods of storage, it is recommended to keep the battery not fully charged to extend its service life.

Clean only with soft and dry cloths. Do not use chemical detergents.

Product can only be supplied by rated voltage or the voltage within the range provided. Do not use AC power adapter with mismatched wattage, which may burn out the lamp.

ATTENTION! Do not look directly at LED light beam.

Do not place the lamp in direct sunlight, as this may cause yellowing. Product must not be used in unfavorable conditions, e.g. dust, water, moisture, vibrations, explosive air atmosphere, fumes, or chemical fumes, etc.

Do not try to repair or disassemble the body of the lamp as this may compromise performance and void the warranty.

The rechargeable battery inside the lamp is non-replaceable. If the battery is damaged or its operation life has expired, please contact manufacturer for service.

The LED light source inside the lamp is not replaceable. If the LED light source is damaged, the lamp cannot be repaired. Used or damaged product should be disposed of in accordance with applicable regulations.

STORAGE AND TRANSPORTATION

Before delivery to the direct point of sale, the product must be stored in the manufacturer's packaging at a temperature from -20°C to +40°C, in a dry room and without exposure to direct sunlight.

Transportation can be carried out by land, sea, air transport in the manufacturer's transport packaging.

WARRANTY

The warranty period for the product is indicated on the individual packaging and begins from the date of sale. During the warranty period, a faulty product can be exchanged or returned with prove of purchase and all components and accessories preserved. The following does not apply with the scope of limited warranty:

- Misuse the product and cause the products components damage;
- Unauthorized disassemble or the presence of deep mechanical damage to the product;
- Damage due to force majeure.

The producer shall not be responsible for any damage resulting from the failure to follow above instructions. The producer reserves the right to make updates of this user's manual. The producer reserves the right to make amendments of this user's manual. The producer reserves the right to provide technical changes.

PL ŁADOWALNA LAMPKA BIURKOWA LED

PARAMETRY TECHNICZNE

1. Moc znamionowa;
2. Znamionowe napięcie i prąd;
3. Znamionowy strumień świetlny;
4. Typ i pojemność wbudowanej baterii;
5. Czas pracy przy maksymalnej jasności;
6. Minimalny czas działania jasności;
Uwaga. Czas pracy testowany w trybie barwy światła 4000K. Czas pracy w trybach barwy światła 3000K i 5000K oraz w trybie oświetlenia nocnego będzie dłuższy.

7. Czas ładowania;
8. Waga produktu;

INTERPRETACJA IKON
9. Skorelowana temperatura barwowa;
10. Możliwość ściemniania za pomocą wewnętrznego ściemniacza lampy;
11. Wskaźnik oddawania barw;
12. Czas nagrzewania do 100% strumienia świetlnego;
13. Kąt wiązki;
14. Żywotność (L₇₀B₅₀);
15. Brak dostrzegalnego migotania dla ludzkiego oka;
16. Do użytku w pomieszczeniach;
17. Zawarte źródło światła LED nie może być wymienione;
18. ІІІ klasa ochrony przed porażeniem prądem elektrycznym – ochrona przed porażeniem prądem elektrycznym realizowana jest poprzez zasilanie danego produktu bardzo niskim napięciem bezpiecznym (SELV) bez ryzyka powstania napięcia wyższego niż bezpieczny;
19. Do użytku w pomieszczeniach;
20. Stopień ochrony. Zapewniona ochrona przed ciałami stałymi większymi niż 12 mm;
21. Produkt jest zgodny z przepisami technicznymi Ukrainy;
22. Produkt spełnia wymagania dyrektyw UE;

OCHRONA ŚRODOWISKA

23. Zgodnie z przepisami Ustawy o WEEE zabrania się umieszczania wraz z innymi odpadami zużytego sprzętu oznaczonego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego zobowiązany jest do oddania go do punktu zbiórki zużytego sprzętu. W sprzęcie nie ma niebezpiecznych składników, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

- Wymiary gabarytowe (mm), zakres temperatur pracy (°C), data produkcji i numer partii podane są na opakowaniu jednostkowym.

PRZEZNACZENIE I ZASTOSOWANIE PRODUKTU

Produkt przeznaczony do oświetlenia miejsca pracy na stole w domu lub biurze. Produkt ma wbudowane ładowalne źródło zasilania i może pracować bez podłączenia do sieci w określonym czasie pracy.

ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

- Ładowalna lampka biurkowa LED;
- Kabel do ładowania;
- Instrukcja obsługi;
- Indywidualne opakowanie.

INSTRUKCJA OBSŁUGI (Rys. 3)

Przeczytaj poniższe instrukcje przed pierwszym użyciem.

1. **Przycisk zasilania:** dotknij, aby włączyć/wyłączyć lampę. Funkcja pamięci zachowa wybraną wcześniej barwę światła;
2. **Przycisk temperatury barwowej:** dotknij, aby przełączać tryby temperatury barwowej między 3000K-4000K-5000K;
3. **Przycisk poziomów jasności:** gdy lampa jest włączona, stuknij, aby przełączać między poziomami jasności światła 20%-50%-100%, naciśnij długo, aby uzyskać bezstopniowe przyciemnianie;
4. **Przycisk lampki nocnej:** stuknij, aby włączyć lampkę nocną, stuknij ponownie, aby ją wyłączyć;

ŁADOWANIE

Podłącz gniazdo USB-A kabla ładowania do gniazdka elektrycznego, a kabel ładowania do gniazda zasilania lampy.

Podczas ładowania lampka kontrolna świeci na biało. Po całkowitym naładowaniu biały wskaźnik wyłączy się automatycznie.

© Originalne akumulatory dostarczane są w stanie naładowanym i mogą być używane natychmiast po zakupie. Zaleca się jednak pełne naładowanie akumulatora przed pierwszym użyciem.

CHARAKTERYSTYKA FUNKCJONALNA

Ten produkt może być używany tylko w pomieszczeniach. Produkt nie jest zabezpieczony przed wilgocią.

INSTRUKCJE KONSERWACJI I BEZPIECZEŃSTWA

Akumulator należy naładować na czas, zanim zostanie całkowicie rozładowany.

Podczas długich okresów przechowywania zaleca się, aby akumulator nie był w pełni naładowany, aby wydłużyć jego żywotność.

Czyszczyć wyłącznie miękką i suchą ściereczką. Nie używaj chemicznych środków czyszczących.

Produkt może być zasilany wyłącznie napięciem znamionowym lub napięciem z podanego zakresu. Nie używaj zasilacza sieciowego o niedopasowanej mocy, ponieważ może to spowodować spalenie lampy, UWAGA! Nie patrz bezpośrednio na wiązkę światła LED.

Nie wystawiaj lampy na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, ponieważ może to spowodować jej zóknienie. Produkt nie może być użytkowany w niesprzyjających warunkach, m.in. kurz, woda, wilgoć, wibracje, atmosfera wybuchowa, opary lub opary chemiczne itp.

Nie próbuj naprawiać ani demontować korpusu lampy, ponieważ może to obniżyć wydajność i unieważnić gwarancję.

Akumulator wewnątrz lampy jest niewymienialny. Jeśli bateria jest uszkodzona lub skończyła się jej żywotność, skontaktuj się z producentem w celu naprawy.

Źródło światła LED wewnątrz lampy nie jest wymienne. W przypadku uszkodzenia źródła światła LED naprawa lampy jest niemożliwa. Zużyty lub uszkodzony produkt należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.

PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

Przed dostawą do punktu sprzedaży bezpośredniej produkt należy przechowywać w opakowaniu producenta w temperaturze od -20°C do +40°C, w suchym pomieszczeniu i bez bezpośredniego nasłonecznienia.

Transport może być realizowany drogą lądową, morską, lotniczą w opakowaniach transportowych producenta.

GWARANCJA

Okres gwarancji na produkt jest wskazany na opakowaniu jednostkowym i liczy się od daty sprzedaży. W okresie gwarancyjnym wadliwy produkt może zostać wymieniony lub zwrócony wraz z dowodem zakupu oraz zachowaniem wszystkich elementów i akcesoriów. Następujące elementy nie są objęte ograniczoną gwarancją:

- Niewłaściwe użycie produktu i spowodowanie uszkodzenia elementów produktu;
- Nieautoryzowany demontaż lub obecność głębokich uszkodzeń mechanicznych produktu;
- Uszkodzenia spowodowane działaniem siły wyższej.
Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku nieprzestrzegania powyższych zaleceń. Producent zastrzega sobie prawo do dokonywania aktualizacji niniejszej instrukcji obsługi. Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w niniejszej instrukcji obsługi. Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian technicznych.

DE WIEDERAUFLADBARE LED-SCHREIBTISCHLEUCHE

TECHNISCHE PARAMETER

1. Nennleistung;
2. Nennspannung und -strom;
3. Nennlichtstrom;
4. Typ und Kapazität der eingebauten Batterie;
5. Maximale Helligkeitslaufzeit;
6. Mindesthelligkeitslaufzeit;
Notiz. Die Laufzeit wurde im 4000K-Lichtfarbenmodus getestet. Die Laufzeit in den Lichtfarbenmodi 3000K und 5000K sowie im Nachtlichtmodus ist länger.

7. Ladezeit;
8. Produktgewicht;

INTERPRETATION DER IKONEN
9. Ähnlichste Farbtemperatur;
10. Dimmbar durch den internen Dimmer der Lampe;
11. Farbwiedergabeindex;
12. Aufwärmzeit auf 100 % Lichtstrom;
13. Abstrahlwinkel;
14. Lebensdauer (L₇₀B₅₀);
15. Kein wahrnehmbares Flackern für das menschliche Auge;
16. Für den Innenbereich;
17. Die enthaltene LED-Lichtquelle kann nicht ersetzt werden;
18. Stromschlagschutzklasse ІІІ – Schutz gegen Stromschlag wird durch Speisung des spezifischen Produkts mit sehr niedriger sicherer Spannung (SELV) ohne Risiko der Erzeugung einer höheren als der sicheren Spannung bereitgestellt;
19. D. Eindringschutz. Schutz gegen feste Fremdkörper größer als 12 mm vorhanden;
20. Das Produkt entspricht den technischen Vorschriften der Ukraine;
21. Das Produkt erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinien;

UMWELTSCHUTZ

22. Gemäß den Bestimmungen des WEEE-Gesetzes ist es verboten, Altgeräte, die mit dem Symbol einer durchgekrenzten Mülltonne gekennzeichnet sind, mit anderen Abfällen zusammenzubringen. Der Benutzer, der elektronische und elektrische Geräte abgeben möchte, ist verpflichtet, diese an einer Sammelstelle für Altgeräte abzugeben. Das Gerät enthält keine gefährlichen Bestandteile, die sich besonders negativ auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit auswirken.

- Gesamtabmessungen (mm), Betriebstemperaturbereich (°C), Produktionsdatum und Chargennummer sind auf der einzelnen Verpackung angegeben.

ZWECK UND ANWENDUNG DES PRODUKTS

Dieses Produkt ist für die Beleuchtung des Arbeitsbereichs auf einem Tisch zu Hause oder im Büro bestimmt. Das Produkt verfügt über eine eingebaute wiederaufladbare Stromquelle und kann bei einer bestimmter Laufzeit ohne Netzanschluss betrieben werden.

INHALT DES KITS

- LED-aufladbare Schreibtischlampe;
- Ladekabel;
- Handbuch;
- Einzelpackung.

BEDIENUNGSANLEITUNG (Abb. 3)

Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die nachstehenden Anweisungen.

1. **Ein/Aus-Taste:** Antippen, um die Lampe ein-/auszuschalten. Die Speicherfunktion behält die zuvor ausgewählte Lichtfarbe bei;
2. **Farbtemperaturtaste:** Tippen Sie hier, um den Farbtemperaturmodus zwischen 3000K-4000K-5000K umzuschalten;
3. **Taste „Helligkeitsstufen“:** Wenn die Lampe eingeschalt ist, tippen Sie auf , um zwischen 20 % - 50 % - 100 % der Lichthelligkeitsstufen zu wechseln. lange drücken, um stufenloses Dimmen zu erreichen;
4. **Nachtlicht-Taste:** Antippen, um das Nachtlicht einzuschalten, erneut antippen, um es auszuschalten;

AUFLADEN

Stecken Sie die USB-A-Buchse des Ladekabels in eine Steckdose und verbinden Sie das Ladekabel mit der Strombuchse der Lampe. Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollleuchte weiß. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, erlischt die weiße Kontrollleuchte automatisch.

© Die Original-Akkus werden geladen geliefert und können sofort nach dem Kauf verwendet werden. Es wird jedoch empfohlen, den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig aufzuladen.

FUNKTIONSMERKMALE

Dieses Produkt darf nur im Innenbereich verwendet werden. Das Produkt hat keinen Feuchtigkeitsschutz.

WARTUNG UND SICHERHEITSHINWEISE

Der Akku muss rechtzeitig aufgeladen werden, bevor er vollständig entladen ist.

Bei längerer Lagerung wird empfohlen, den Akku nicht vollständig aufgeladen zu lassen, um seine Lebensdauer zu verlängern.

Nur mit weichen und trockenen Tüchern reinigen. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel.

Das Produkt kann nur mit Nennspannung oder der Spannung innerhalb des angegebenen Bereichs versorgt werden. Verwenden Sie kein Netzteil mit nicht übereinstimmender Wattleistung, da dies die Lampe durchbrennen kann.

BEACHTUNG! Blicken Sie nicht direkt in den LED-Lichtstrahl.

Setzen Sie die Lampe nicht direktem Sonnenlicht aus, da dies zu Vergilbung führen kann. Produkt darf nicht unter ungünstigen Bedingungen eingesetzt werden, z. Staub, Wasser, Feuchtigkeit, Vibrationen, explosive Luftatmosphäre, Rauch oder chemische Dämpfe usw.

Versuchen Sie nicht, das Lampengehäuse zu reparieren oder zu zerlegen, da dies die Leistung beeinträchtigen und die Garantie ungültig machen kann.

Der Akku in der Lampe ist nicht austauschbar. Wenn der Akku beschädigt oder seine Lebensdauer abgelaufen ist, wenden Sie sich bitte an den Hersteller für den Kundendienst.

Die LED-Lichtquelle in der Lampe ist nicht austauschbar. Wenn die LED-Lichtquelle beschädigt ist, kann die Lampe nicht repariert werden. Gebrauchtes oder beschädigtes Produkt sollte gemäß den geltenden Vorschriften entsorgt werden.

LAGERUNG UND TRANSPORT

Vor der Lieferung an die direkte Verkaufsstelle muss das Produkt in der Verpackung des Herstellers bei einer Temperatur von -20 °C bis +40 °C, in einem trockenen Raum und ohne direkte Sonneneinstrahlung gelagert werden.

Der Transport kann per Land-, See-, Lufttransport in der Transportverpackung des Herstellers erfolgen.

GARANTIE

Die Garantiezeit für das Produkt ist auf der jeweiligen Verpackung angegeben und beginnt mit dem Verkaufsdatum. Während der Garantiezeit kann ein fehlerhaftes Produkt umgetauscht oder unter Vorlage des Kaufbelegs zurückgegeben werden, wobei alle Komponenten und Zubehörteile erhalten bleiben. Folgendes gilt nicht im Rahmen der eingeschränkten Gewährleistung:

- Missbrauch des Produkts und Beschädigung der Produktkomponenten;
- Unbefugte Demontage oder das Vorhandensein tiefer mechanischer Schäden am Produkt;
- Schäden durch höhere Gewalt.

Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die aus der Nichtbeachtung der obigen Anweisungen resultieren. Der Hersteller behält sich das Recht vor, Aktualisierungen dieses Benutzerhandbuchs vorzunehmen. Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen an dieser Bedienungsanleitung vorzunehmen. Der Hersteller behält sich technische Änderungen vor.

GR <div>LED ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΖΟΜΕΝΗ ΛΑΜΠΑ ΓΡΑΦΕΙΟΥ</div>

ΤΕΧΝΙΚΈΣ ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ

- Ονομαστική ισχύς.
- Ονομαστική τάση και ρεύμα.
- Ονομαστική φωτεινή ροή.
- Ο τύπος και η χωρητικότητα της ενσωματωμένης μπαταρίας.
- Μέγιστη φωτεινότητα χρόνου εκτέλεσης?
- Ελάχιστος χρόνος εκτέλεσης φωτεινότητας. Σημείωση. Ο χρόνος εκτέλεσης δοκιμάστηκε σε λειτουργία ανοιχτού χρώματος 4000K. Ο χρόνος εκτέλεσης στις λειτουργίες φωτός 3000K και 5000K και στη λειτουργία νυχτερινού φωτός θα είναι μεγαλύτερος.
- Χρόνος φόρτισης.

- Βάρος προϊόντος.

- | |
|--|
| ΕΡΜΗΝΕΙΑ ΕΙΚΟΝΩΝ |
| 9. Συχετισμένη θερμοκρασία χρώματος. |
| 10. Δυνατότητα ρύθμισης ρύθμισης από τον εσωτερικό ροοστάτη της λάμπας. |
| 11. Δεικτής απόδοσης χρωμάτων. |
| 12. Χρόνος προθέρμανσης στο 100% της φωτεινής ροής. |
| 13. Γωνία δέσμης. |
| 14. Διάρκεια ζωής (L70B50); |
| 15. Κανένα αντιληπτό τρεμόπαιγμα στο ανθρώπινο μάτι. |
| 16. Για χρήση σε εσωτερικούς χώρους. |
| 17. Η περιεχόμενη πηγή φωτός LED δεν μπορεί να αντικατασταθεί. |
| 18. Κατηγορία προστασίας από ηλεκτροπληξία III – η προστασία από ηλεκτροπληξία παρέχεται με την τροφοδοσία του συγκεκριμένου προϊόντος με πολύ χαμηλή ασφαλή τάση (SELV) χωρίς κίνδυνο δημιουργίας τάσης υψηλότερη από την ασφαλή.19. Προστασία εισόδου. Παρέχεται προστασία από στερεά ξένα αντικείμενα μεγαλύτερα από 12 mm. |
| 20. Το προϊόν συμμορφώνεται με τους τεχνικούς κανονισμούς της Ουκρανίας. |
| 21. Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών της ΕΕ. |

ΤΗΝ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ

22. Σύμφωνα με τις διατάξεις του νόμου περί ΑΗΗΕ, απαγορεύεται η τοποθέτηση απορριμμάτων εξοπλισμού με το σύμβολο ενός σταυρωμένου κάδου μαζί με άλλα απορρίμματα. Ο χρήστης, που επιθυμεί να απαλλαγεί από ηλεκτρονικό και ηλεκτρικό εξοπλισμό, υποχρεούται να τον επιστρέψει σε σημείο συλλογής απορριμμάτων. Δεν υπάρχουν επικίνδυνα εξαρτήματα στον εξοπλισμό που έχουν ιδιαίτερα αρνητικές επιπτώσεις στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.
- Οι συνολικές διαστάσεις (mm), το εύρος θερμοκρασιών λειτουργίας (°C), η ημερομηνία παραγωγής και ο αριθμός παρτίδας αναγράφονται στην ατομική συσκευασία.

ΣΚΟΠΟΣ ΚΑΙ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Αυτό το προϊόν προορίζεται για το φωτισμό του χώρου εργασίας σε ένα τραπέζι στο σπίτι ή στο γραφείο. Το προϊόν διαθέτει ενσωματωμένη επαναφορτιζόμενη πηγή τροφοδοσίας και μπορεί να λειτουργήσει χωρίς σύνδεση στο δίκτυο σε δεδομένο χρόνο λειτουργίας.

ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΤΑΙ

- Επαναφορτιζόμενη επιτραπέζια λάμπα LED
- Καλώδιο φόρτισης
- Εγχειρίδιο χρήστη;
- Ατομική συσκευασία.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ (Εικ. 3)

Διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες πριν από την πρώτη χρήση.

- Κουμπί λειτουργίας:** πατήστε για να ανάψετε/σβήσετε τη λάμπα. Η λειτουργία μνήμης θα διατηρήσει το χρώμα φωτός που επιλέχθηκε προηγουμένως.
- Κουμπί θερμοκρασίας χρώματος:** πατήστε για εναλλαγή των λειτουργιών θερμοκρασίας χρώματος μεταξύ 3000K-4000K-5000K.
- Κουμπί επιπέδων φωτεινότητας:** όταν η λάμπα είναι αναμμένη, πατήστε για να περάσετε από 20%-50%-100% επίπεδα φωτεινότητας φωτός, πατήστε παρατεταμένα για να επιτύχετε μη σταδιακή μείωση της φωτεινότητας.
- Κουμπί νυχτερινού φωτός:** πατήστε για να ανάψετε το νυχτερινό φως, πατήστε ξανά για να το απενεργοποιήσετε.

ΦΟΡΤΙΣΗ

Συνδέστε την υποδοχή USB-A του καλωδίου φόρτισης στην πρίζα και συνδέστε το καλώδιο φόρτισης στην υποδοχή τροφοδοσίας της λάμπας. Κατά τη φόρτιση, η ενδεικτική λυχνία είναι λευκή. Όταν φορτιστεί πλήρως, η λευκή ενδεικτική λυχνία θα σβήσει αυτόματα.
© Οι γνήσιες μπαταρίες παρέχονται φορτισμένες και μπορούν να χρησιμοποιηθούν αμέσως μετά την αγορά. Ωστόσο, συνιστάται η πλήρης φόρτιση της μπαταρίας πριν από την πρώτη χρήση.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο σε εσωτερικούς χώρους. Το προϊόν δεν έχει προστασία από την υγρασία.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Η μπαταρία πρέπει να φορτιστεί εγκαίρως πριν αποφορτιστεί πλήρως. Κατά τη διάρκεια μεγάλων περιόδων αποθήκευσης, συνιστάται να διατηρείτε την μπαταρία μη πλήρως φορτισμένη για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της. Καθαρίστε μόνο με μαλακά και στεγνά πανιά. Μην χρησιμοποιείτε χημικά απορρυπαντικά.

Το προϊόν μπορεί να τροφοδοτηθεί μόνο με την ονομαστική τάση

ή την τάση εντός του εύρους που παρέχεται. Μη χρησιμοποιείτε μετασχηματιστή εναλλασσόμενου ρεύματος με αναντιστοιχία ισχύος, που μπορεί να κάψει τη λάμπα.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Μην κοιτάτε απευθείας τη δέσμη φωτός LED.

Μην τοποθετείτε τη λάμπα σε άμεσο ηλιακό φως, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει κιτρίνισμα. Το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε δυσμενείς συνθήκες, π.χ. σκόνη, νερό, υγρασία, δονήσεις, εκρηκτική ατμόσφαιρα αέρα, αναθυμιάσεις ή χημικές αναθυμιάσεις κ.λπ. Μην προσπαθήσετε να επισκευάσετε ή να αποσυναρμολογήσετε το σώμα της λάμπας γιατί αυτό μπορεί να θέσει σε κίνδυνο την απόδοση και να ακυρώσει την εγγύηση.

Η επαναφορτιζόμενη μπαταρία μέσα στη λάμπα δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Εάν η μπαταρία έχει καταστραφεί ή η διάρκεια ζωής της έχει λήξει, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή για σέρβις.

Η πηγή φωτός LED μέσα στη λάμπα δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Εάν η πηγή φωτός LED είναι κατεστραμμένη, η λάμπα δεν μπορεί να επισκευαστεί. Το χρησιμοποιημένο ή κατεστραμμένο προϊόν θα πρέπει να απορριφθεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΜΕΤΑΦΟΡΑ

Πριν από την παράδοση στο άμεσο σημείο πώλησης, το προϊόν πρέπει να φυλάσσεται στη συσκευασία του κατασκευαστή σε θερμοκρασία από -20°C έως +40°C, σε ξηρό χώρο και χωρίς έκθεση στο άμεσο ηλιακό φως. Η μεταφορά μπορεί να πραγματοποιηθεί με χερσαία, θαλάσσια, αεροπορική μεταφορά στη συσκευασία μεταφοράς του κατασκευαστή.

ΕΓΓΥΗΣΗ

Η περίοδος εγγύησης για το προϊόν αναγράφεται στην ατομική συσκευασία και ξεκινά από την ημερομηνία πώλησης. Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, ένα ελαττωματικό προϊόν μπορεί να αντικατασταθεί ή να επιστραφεί με την απόδειξη αγοράς και όλα τα εξαρτήματα και τα αξεσουάρ να διατηρηθούν. Τα ακόλουθα δεν ισχύουν για το πεδίο εφαρμογής της περιορισμένης εγγύησης:

- Κακή χρήση του προϊόντος και πρόκληση ζημιάς στα εξαρτήματα του προϊόντος.
- Μη εξουσιοδοτημένη αποσυναρμολόγηση ή παρουσία βλαβής μηχανικής βλάβης στο προϊόν.
- Βλάβη λόγω ανωτέρας βίας.
Ο κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να κάνει αλλαγές σε αυτό το εγχειρίδιο χρήστη ή τεχνικές αλλαγές στο προϊόν.

HU <div>LED-ES ÚJRÁTÓLTHETŐ ASZTALI LÁMPA</div>

TECHNIKAI PARAMÉTEREK

- Névleges teljesítmény;
- Névleges feszültség és áramerősség;
- Névleges fényáram;
- A beépített akkumulátor típusa és kapacitása;
- Maximális fényerő futási idő;
- Minimális fényerő futási idő;
- Jegyzet. A működési idő 4000K világos szín módban tesztelve. A 3000K és 5000K fényszín módok és az éjszakai fény módok futási ideje hosszabb lesz.
- Töltési idő;
- A termék súlya;

AZ IKONOK ÉRTELMEZÉSE

- Korrelált színhőmérséklet;
- A lámpa belső fényerőszabályozójával szabályozható;
- Színvisszaadási index;
- Felmelegedési idő a fényáram 100%-ára;
- Nyalábszög;
- Élettartam (L70B50);
- Nincs észrevehető vibrálás az emberi szem számára;
- Beltéri használatra;
- A benne lévő LED fényforrás nem cserélhető;
- Aramütés elleni védelem III. osztály – az áramütés elleni védelmet az adott termék nagyon alacsony biztonságos feszültséggel (SELV) való táplálásával biztosítják anélkül, hogy a biztonságosnál magasabb feszültség keletkezésének veszélye fennállna;
- Behatolás elleni védelem. Védelem a 12 mm-nél nagyobb szilárd idegen tárgyak ellen;
- A termék megfelel Ukrajna műszaki előírásainak;
- A termék megfelel az EU irányelvek követelményeinek;

ΚΟΙΝΩΤΕΤΒΕΔΕΛΜ

22. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékáról szóló törvény előírásai szerint tilos az áthúzott szemes jelzéssel ellátott hulladék berendezést más hulladékkal együtt elhelyezni. A felhasználó, aki meg kíván szabadulni az elektronikai és elektromos berendezéstől, köteles azt visszajuttatni a hulladék berendezés gyűjtőhelyére. A berendezésben

nincsenek olyan veszélyes alkatrészek, amelyek különösen negatívan hatnak a környezetre és az emberi egészségre.

- A teljes méretek (mm), az üzemi hőmérsékleti tartomány (°C), a gyártás dátuma és a tételszám az egyedi csomagoláson vannak feltüntetve.

A TERMÉK CÉLJA ÉS ALKALMAZÁSA

Ez a termék otthoni vagy irodai asztalon lévő munkaterület megvilágítására szolgál. A termék beépített újratölthető áramforrással rendelkezik, és adott üzemiidőben hálózati csatlakozás nélkül is üzemeltethető.

BELEÉRTVE

- LED újratölthető asztali lámpa;
- Töltő kábel;
- Felhasználói Útmutató;
- Egyedi csomagolás.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS (3. ábra)

Az első használat előtt olvassa el az alábbi utasításokat.

- Bekapcsológomb:** érintse meg a lámpa be-/kikapcsolásához. A memória funkció megtartja a korábban kiválasztott világos színt;
- Színhőmérséklet gomb:** érintse meg a színhőmérséklet módok közötti váltáshoz 3000K-4000K-5000K;
- Fényerőszint gomb:** amikor a lámpa be van kapcsolva, érintse meg a 20%-50%-100%-os fényerőszint közötti váltáshoz, hosszan nyomja meg a fokozatmentes tompítás eléréséhez;
- Éjszakai fény gomb:** érintse meg az éjszakai lámpa bekapcsolásához, érintse meg újra a kikapcsolásához;

TÖLTÉS

Dugja be a töltőkábel USB-A aljzatát az elektromos aljzatba, és csatlakoztassa a töltőkábelt a lámpa tápcsatlakozójához.

Töltés közben a jelzőfény fehéren világít. Amikor teljesen fel van töltve, a fehér jelzőfény automatikusan kialszik.

© Az eredeti akkumulátorokat feltöltve szállítjuk, és a vásárlás után azonnal használhatók. Javasoljuk azonban, hogy az első használat előtt teljesen töltsse fel az akkumulátort.

FUNKCIONÁLIS JELLEMZŐK

Ez a termék csak beltérben használható. A terméknek nincs nedvesség elleni védelme.

KARBANTARTÁSI ÉS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Az akkumulátort időben kell tölteni, mielőtt teljesen lemerül. Hosszú tárolás esetén ajánlatos az akkumulátort nem teljesen feltöltve tartani, hogy meghosszabbíthassa élettartamát.

Csak puha és száraz ruhával tisztítsa. Ne használjon vegyi tisztítószereket. A termék csak névleges vagy a megadott tartományon belüli feszültséggel táplálható. Ne használjon nem megfelelő teljesítményű hálózati adaptert, mert ez kiegheti a lámpát.

FIGYELEM! Ne nézzen közvetlenül a LED-fénysugárba.

Ne tegye ki a lámpát közvetlen napfénynek, mert ez sárgulást okozhat. A terméket nem szabad kedvezőtlen körülmények között használni, pl. por, víz, nedvesség, rezgések, robbanásveszélyes légkör, gőzök vagy vegyi füstök stb.

Ne próbálja megjavítani vagy szétszerelni a lámpatestet, mert ez ronthatja a teljesítményt és érvénytelenítheti a garanciát.

A lámpában lévő újratölthető elem nem cserélhető. Ha az akkumulátor sérült vagy élettartama lejárt, forduljon a gyártóhoz szervizért.

A lámpa belsejében lévő LED fényforrás nem cserélhető. Ha a LED fényforrás sérült, a lámpa nem javítható. A használt vagy sérült terméket a vonatkozó előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

TÁROLÁS ÉS SZÁLLÍTÁS

A terméket a közvetlen értékesítési helyre szállítás előtt a gyártó csomagolásában -20°C és +40°C közötti hőmérsékleten, száraz helyen, közvetlen napfénytől mentes helyen kell tárolni.

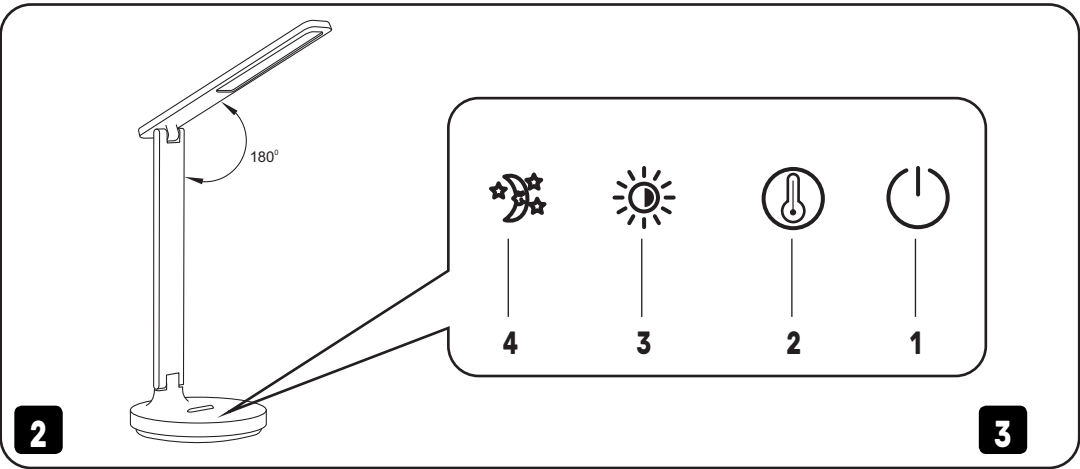
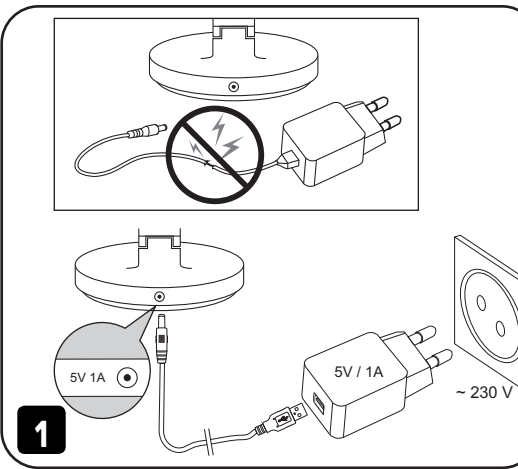
A szállítás történhet szárazföldi, tengeri, légi szállítással a gyártó szállítócsoomagolásában.

GARANCIA

A termékre vonatkozó jótállási idő az egyedi csomagoláson van feltüntetve, és az eladás napjától kezdődik. A jótállási idő alatt a hibás termék a vásárlást igazoló okirattal kicserélhető vagy visszaküldhető, valamint minden alkatrészt és tartozék megőrzendő. A következők nem vonatkoznak a korlátozott jótállásra:

- Ha a terméket nem megfelelően használja, és károsíthatja a termék alkatrészeit;
- Jogosulatlan szétszerelés vagy a termék mély mechanikai sérülése;
- Vis maior miatti kár.

A gyártó nem vállal felelősséget a fenti utasítások be nem tartásából eredő károkért. A gyártó fenntartja a jogot a jelen használati útmutató módosítására. A gyártó fenntartja a jogot a műszaki változtatásokra.



Виробник: ПП «Аллегро-опт», вул. Героїв Маріуполя, 106-Ж, м. Кривийницький, Україна, 25004. Тел./Факс: +38(0522)245377.

Вироблено на виробничих потужностях: Шеньчжень Брайт Стар Технолджі Ко., Лтд, Адреса: 4Ф, Блок А, Джінчі Зрд Технолджі Парк, Джювейі, Сісан Таун, Баоань Дістрікт, Шеньчжень Сіті, Гуандун Провінс, Китай.

Щодо прийняття претензій звертатися до Виробника.

Дата виготовлення і номер партії зазначені на виробі та на упаковці.

www.videx.ua

Importer: Allegro Opt Sp. z o.o., Handlowa 23, 05-120 Legionowo, Poland. Made in P.R.C. Store unused for no more than 2 years.

www.videx.com.pl

Allegro-opt PE, 106-G Heroiv Mariupolia street, Kropyvnytskyi, 25004, Ukraine.